

NL GEBRUIKSAANWIJZING – WEKKER DIGITAAL LED 13.78.0007 Displayweergave in rust: - Om batterijvermogen te besparen is in rust het display gedoofd. Na indrukken van de SNOOZE/LIGHT toets licht het display voor 10 seconden op. - In rust weergave van de tijd. - De dubbele punt tussen de uren en minuten knippert 1x per seconde. - Als de wekkerfunctie ingeschakeld is, dan licht links-midden in het displaylicht een rode LED op. - Straat de klok ingesteld op 12-uur weergave, dan licht linksboven in het displaylicht een rode LED op. Instellen tijd: Vanuit 'Displayweergave in rust'. 3 seconden toets MODE indrukken, de uren-weergave gaat knipperen. - Herhaaldelijk op toets UP of DOWN drukken om de uren in te stellen (UP of DOWN even ingedrukt houden om snel te verhogen / verlagen). 1x kort toets MODE indrukken, de minuten-weergave gaat knipperen. - Herhaaldelijk op toets UP of DOWN drukken om de minuten in te stellen (UP of DOWN even ingedrukt houden om snel te verhogen / verlagen). 1x kort toets MODE indrukken, het display toont '24Hr' of '12Hr'. - Op toets UP of DOWN drukken om te wisselen tussen een 12-uurs klok of 24-uurs klok. 1x kort toets MODE indrukken om de tijd vast te leggen en het instellen te beëindigen. Instellen wektijd (alarm): Vanuit 'Displayweergave in rust'. - Kort op toets MODE drukken, de dubbele punt tussen de uren en minuten stopt met knipperen en links-midden licht de alarm-indicatie. Het display geeft nu de huidige ingestelde wektijd weer. 3 seconden toets MODE indrukken, het display toont: –AL: de wekfunctie staat uitgeschakeld, of •oNAL: de wekfunctie staat ingeschakeld. Druk op toets UP of DOWN om te wisselen tussen –AL en oNAL.	Bij keuze –AL: Druk 1x op toets MODE. Het display toont de ingestelde wektijd. Na enkele seconden wordt de actuele tijd weergegeven. De alarm-indicatie middenlinks is gedoofd. Er wordt NIET gewekt. Bij keuze oNAL: - Kort op toets MODE drukken. - Herhaaldelijk op toets UP of DOWN drukken om het gewenste wek-uur in te stellen (UP of DOWN even ingedrukt houden om snel te verhogen / verlagen). 1x kort toets MODE indrukken, de minuten-weergave gaat knipperen. - Herhaaldelijk op toets UP of DOWN drukken om de gewenste snooze-tijd in te stellen (UP of DOWN even ingedrukt houden om snel te verhogen / verlagen). 1x kort toets MODE indrukken, de snooze-tijd (zie ook 'werking alarm') gaat knipperen. - Herhaaldelijk op toets UP of DOWN drukken om de gewenste snooze-tijd in te stellen (UP of DOWN even ingedrukt houden om snel te verhogen / verlagen). - De snooze-tijd is instelbaar tussen 5 en 60 minuten. 1x kort toets MODE indrukken om de wektijd vast te leggen en het instellen te beëindigen. Na enkele seconden wordt de actuele tijd weergegeven. De alarm-indicatie midden-links blijft opgelicht. Op het ingestelde tijdstip zal de wekker klinken. Controleren wektijd: Vanuit 'Displayweergave in rust'. Druk op toets MODE drukken. De dubbele punt tussen de uren en minuten stopt met knipperen en links-midden licht het alarm symbool op. Het display geeft nu de huidig ingestelde wektijd weer. Na 10 seconden wordt de actuele tijd weer weergegeven. Aan/uitzetten wekfunctie: Zie instructie 1 en 2 bij de functie 'Instellen wektijd (alarm)'. Werking wekfunctie: - Op de ingestelde wektijd, klinkt gedurende 1 minuut maximaal het wekalarm: 10 seconden 1 beeptoonpjes/sec 10 seconden 2 beeptoonpjes/sec	10 seconden 4 beeptoonpjes/sec 30 seconden continu beeptoonpjes Het display licht gedurende deze minuut op. - Druk op toets SNOOZE/LIGHT. Het alarmsignaal stopt maar zal na de ingestelde snooze-tijd opnieuw klinken. Gedurende de snooze-tijd knippert het alarmsymbool links-midden in het display. - Druk op aan de achterzijde op een van de toetsen MODE, UP of DOWN als het signaal klinkt om het alarmsignaal te stoppen. De wekker zal de volgende dag opnieuw wekken. - Wordt er niet op een toets gedrukt als het alarmsignaal klinkt, dan zal het signaal automatisch na 60 seconden stoppen. De wekker zal de volgende dag opnieuw wekken. Nachtmodus: Introductie: bij een ingeschakelde nachtmodus (ON) wordt het display 's avonds gedimd; bij een uitgeschakelde nachtmodus (OFF) licht het display altijd met volle intensiteit op. Instellen nachtmodus: Vanuit 'Displayweergave in rust'. 2x Kort op toets MODE drukken, het display toont ON of OFF. - Druk op toets UP of DOWN om te wisselen tussen ON en OFF. Bij keuze OFF: Druk 1x op toets MODE. De instelling wordt opgeslagen en het display zal continu met dezelfde lichtsterkte oplichten. Bij keuze ON: 3 seconden op toets MODE drukken; de bovenste punt tussen de uren en de minuten licht op en de uren-weergave knippert. - Druk herhaaldelijk op toets UP of DOWN om de uren in te stellen dat de nachtmodus moet inschakelen. 1x kort toets MODE indrukken, de minuten-weergave gaat knipperen. - Druk herhaaldelijk op toets UP of DOWN om de minuten in te stellen dat de nachtmodus moet inschakelen.	- Kort op toets MODE drukken; de onderste punt tussen de uren en de minuten licht op. - Herhaal stap 4, 5 en 6 om de uren en de minuten in te stellen dat de nachtmodus moet uitschakelen. 1x kort toets MODE indrukken om de instelling vast te leggen en het instellen te beëindigen. Na enkele seconden wordt de actuele tijd weergegeven. Handmatig in/uitschakelen nachtmodus: Druk kort op toets UP om de nachtmodus in- of uit te schakelen. LET OP! - Vervang de batterijen altijd tegelijkertijd. Gebruik geen verschillende typen of nieuwe en gebruikte batterijen door elkaar. - Gooi lege batterijen nooit weg. Lege of defecte batterijen bevatten voor het milieu schadelijke stoffen. Lever ze daarom in bij de daarvoor bestemde batterijbakken of als KCA bij een daarvoor ingerichte verzameldepot. - Verwijder lege batterijen uit het batterijvak, lege batterijen hebben een verhoogde kans op lekken (ook lekvrije batterijen). - Wordt het apparaat voor langere tijd niet gebruikt, verwijder dan de batterijen uit het batterijvak. - Laat lege batterijen nooit door kinderen vervangen. Recycling: Dit apparaat draagt het symbool voor gescheiden inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur. Het valt hierdoor onder de bepalingen van richtlijn 2012/19/EU die voorschrijft dat het gerecycled dan wel ontmanteld moet worden teneinde het milieu te sparen. U kunt u voor nadere inlichtingen wenden tot uw gemeente. Elektronische producten die niet gescheiden worden ingezameld vormen een potentieel gevaar voor het milieu en de volksgezondheid wegens de gevaarlijke stoffen die deze apparatuur bevat. Onderhoud Maak de behuizing schoon met een vochtige doek met water of een zacht schoonmaakmiddel. Gebruik geen oplosmiddelen zoals alcohol, wasbenzine of fitter om beschadiging aan de behuizing te voorkomen.	FR MODE D'EMPLOI – RÉVEIL NUMÉRIQUE LED 13.78.0007 Affichage en Veille : - Afin d'économiser les piles, l'écran s'éteint en mode Veille. Appuyez sur la touche SNOOZE/LIGHT, l'écran s'allume durant 10 secondes. - Affichage de l'heure en Veille. - Le double point entre les heures et les minutes clignote 1x par seconde. - Lorsque la fonction Réveil est activée, un témoin LED rouge s'allume alors au centre gauche de l'écran éclairé. - Si l'horloge est réglée pour s'afficher sur 12 heures, un témoin LED rouge s'allume alors en haut à gauche de l'écran éclairé. Réglage de l'heure : À partir de « Affichage en Veille ». - Appuyez 3 secondes sur la touche MODE, les heures affichées vont clignoter. - Appuyez plusieurs fois sur la touche UP ou DOWN pour régler les heures (maintenir UP ou DOWN enfoncé pour augmenter/diminuer rapidement). - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE, les minutes affichées clignotent. - Appuyez plusieurs fois sur la touche UP ou DOWN pour régler les minutes (maintenir UP ou DOWN enfoncé pour augmenter/réduire rapidement). - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE, l'écran affiche « 24 h » ou « 12 h ». - Appuyez sur la touche UP ou DOWN pour basculer entre une horloge de 12 heures ou une horloge de 24 heures. - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE pour fixer l'heure et terminer le réglage. Réglage de l'heure du réveil (alarme) : À partir de « Affichage en Veille ». - Appuyez brièvement sur la touche MODE, le double point entre les heures et les minutes cesse de clignoter et l'indicateur d'alarme s'allume à gauche au centre. L'écran affiche à présent l'heure de réveil actuellement réglée. L'écran affiche à présent l'heure de réveil actuellement réglée. - Appuyez 3 secondes sur la touche MODE, l'écran indique :	–AL : la fonction Réveil est désactivée, ou •oNAL : la fonction Réveil est activée. Appuyez sur la touche UP ou DOWN pour basculer entre –AL et oNAL. Vous choisissez –AL : Appuyez 1x sur la touche MODE. L'écran affiche l'heure de réveil réglée. Après quelques secondes, l'heure actuelle s'affiche. L'indicateur d'alarme s'éteint au centre gauche. Le réveil NE sonne PAS. Vous choisissez oNAL : - Appuyez brièvement sur la touche MODE. - Appuyez plusieurs fois sur la touche UP ou DOWN pour régler l'heure de réveil souhaitée (maintenir UP ou DOWN enfoncé pour augmenter/diminuer rapidement). - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE, les minutes affichées clignotent. - Appuyez plusieurs fois sur la touche UP ou DOWN pour régler la durée de réveil souhaitée (maintenir UP ou DOWN enfoncé pour augmenter/diminuer rapidement). - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE, la durée du rappel de sonnerie (cf. aussi « fonctionnement de l'alarme ») va clignoter. - Appuyez plusieurs fois sur la touche UP ou DOWN pour régler la durée souhaitée du rappel de sonnerie (maintenir UP ou DOWN enfoncé pour augmenter/ diminuer rapidement). La durée du rappel de sonnerie est réglable entre 5 et 60 minutes. - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE pour déterminer l'heure de réveil et terminer le réglage. Après quelques secondes, l'heure actuelle s'affiche. L'indicateur d'alarme au centre gauche reste allumé. Le réveil sonnera à l'heure préréglée. Vérifier l'heure de réveil : À partir de « Affichage en Veille ». Appuyez brièvement sur la touche MODE. Le double point entre les heures et les minutes cesse de clignoter et le symbole de l'alarme s'allume à gauche au centre. L'écran affiche à présent l'heure de réveil actuellement réglée. Après 10 secondes, l'heure actuelle s'affiche à nouveau. Activation/désactivation de la fonction Réveil : Cf. instructions 1 et 2 pour la fonction « Réglage de l'heure
1	2	3	4	5	6

de réveil (alarme) ». Fonctionnement de la fonction Réveil : - À l'heure de réveil préréglée, l'alarme du réveil retentit durant 1 minute maximum : 10 secondes 1 bip/s 10 secondes 2 bips/s 10 secondes 4 bips/s 30 secondes bips continus L'écran s'allume durant cette minute. - Appuyez sur la touche SNOOZE/LIGHT. Le signal d'alarme cesse, mais retentira à nouveau après la durée préréglée du snooze/rappel de sonnerie. Pendant la durée du rappel de sonnerie, le symbole de l'alarme clignote à gauche au centre de l'afficheur. - Sur la face arrière, appuyez sur l'une des touches MODE, UP ou DOWN lorsque le signal retentit afin d'arrêter le signal d'alarme. Le réveil vous réveillera à nouveau le lendemain (dans 24h). - Si vous n'appuyez sur aucune touche lorsque le signal d'alarme retentit, le signal cessera alors automatiquement après 60 secondes. Le réveil vous réveillera à nouveau le lendemain (dans 24h). Mode Nuit : Introduction : lorsque le mode Nuit (ON) est activé, l'écran s'obscurcit en soirée ; lorsque le mode Nuit (OFF) est désactivé, l'écran reste toujours allumé à pleine intensité. Réglage du mode Nuit : À partir de « Affichage en Veille ». - Appuyez 2x brièvement sur la touche MODE, l'écran affiche ON ou OFF. - Appuyez sur la touche UP ou DOWN pour basculer entre ON et OFF. Vous choisissez OFF : Appuyez 1x sur la touche MODE. Le réglage est sauvegardé et l'écran s'allumera en continu avec la même luminosité Vous choisissez ON : - Appuyez 3 secondes sur la touche MODE ; le point supérieur entre les heures et les minutes s'allume et les heures affichées clignotent.	- Appuyez plusieurs fois sur la touche UP ou DOWN pour régler les heures auxquelles le mode Nuit doit s'activer. - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE, les minutes affichées clignotent. - Appuyez plusieurs fois sur la touche UP ou DOWN pour régler les minutes auxquelles le mode Nuit doit s'activer. - Appuyez brièvement sur la touche MODE ; le point inférieur entre les heures et les minutes s'allume. - Répétez les étapes 4, 5 et 6 pour régler les heures et les minutes auxquelles le mode Nuit doit se désactiver. - Appuyez 1x brièvement sur la touche MODE pour confirmer le réglage et terminer le réglage. Après quelques secondes, l'heure actuelle s'affiche. Activation/désactivation manuelle du mode Nuit : Appuyez brièvement sur la touche UP pour activer ou désactiver le mode NUIT. ATTENTION ! - Remplacez toujours les piles simultanément. N'utilisez pas de piles de type différent ni de piles neuves et usagées en même temps. - Ne jetez pas les piles usagées à la poubelle. Les piles usagées ou les piles rechargeables défectueuses nuisent à l'environnement. Déposez-les dans un point de collecte réservé aux petits déchets chimiques. - Retirez les piles usagées du compartiment car elles risquent de couler (même les piles spéciales). - Si vous n'utilisez pas l'appareil durant une longue période, retirez les piles du compartiment. - Ne laissez pas les enfants remplacer les piles. Recyclage: Cet appareil est marqué du symbole du tri sélectif relatif aux déchets d'équipements électriques et électroniques. Cela signifie que ce produit doit être pris en charge par un système de collecte sélectif conformément à la directive européenne 2012/19/EU afin de pouvoir soit être recyclé soit démantelé afin de réduire tout impact sur l'environnement. Pour plus de renseignements, vous pouvez contacter votre administration locale ou régionale. Les produits électroniques n'ayant pas fait l'objet d'un tri sélectif sont	potentiellement dangereux pour l'environnement et la santé humaine en raison de la présence de substances dangereuses. Entretien Nettoyez le boîtier à l'aide d'un chiffon humide, à l'eau ou à l'aide d'un produit d'entretien doux. N'utilisez jamais de solvants tels que de l'alcool, de l'essence ou du diluant afin de ne pas endommager le boîtier. EN INSTRUCTIONS FOR USE - DIGITAL LED ALARM CLOCK 13.78.0007 Display in sleep mode - To save battery capacity, the display is switched off in sleep mode. Press the SNOOZE/LIGHT to light up the display for 10 seconds. - Sleep mode time display. - The two dots between the hour and the minutes flash once per second. - If the alarm function is activated, a red LED centre-left of the display lights up. - If the clock is set to 12-hour display, a red LED lights up top-left in the display. Setting the time: From 'Display in sleep mode'. - Press the MODE button for three seconds; the clock display will flash. - Press the UP or DOWN button repeatedly (keep the UP or DOWN button pressed to move up/down more quickly). - Briefly press the MODE button once; the minutes display will flash. - Press the UP or DOWN button repeatedly to set the minutes (keep the UP or DOWN button pressed to move up/down more quickly). - Briefly press the MODE button once; the display will show '24Hr' or '12Hr'. - Press the DOWN button to switch between a 12-hour or 24-hour clock. - Press the MODE button once to confirm the time and complete the process.	Setting the alarm: From 'Display in sleep mode'. - Briefly press the MODE button; the two dots between the hours and minutes will stop flashing and the alarm indicator will light up centre-left. The display now shows the current alarm time. - Press the MODE button for three seconds; the display shows: –AL : the alarm function is switched off, or •oNAL : the alarm function has been set. Press the UP or DOWN button to switch between –AL and oNAL. When –AL is selected: Press the MODE button once. The display shows the alarm time set. The display will return to the current time after a few seconds. The alarm indicator centre-left is switched off. The alarm will NOT sound. When oNAL is selected: - Briefly press the MODE button. - Press the UP or DOWN button repeatedly to set the required alarm time (keep the UP or DOWN button pressed to move up/down more quickly). - Press the MODE button once; the snooze time (see also alarm operation) will flash. - Press the UP or DOWN button repeatedly to set the snooze time (keep the UP or DOWN button pressed to move up/down more quickly) The snooze time can be set at between 5 and 60 minutes. - Press the MODE button once to confirm the alarm time and complete the process. The display will return to the current time after a few seconds. The alarm indicator centre-left remains on. The alarm will sound at the time that has been set. Check the alarm time: From 'Display in sleep mode'. Briefly press the MODE button The two dots between the hours and minutes will stop flashing and the alarm symbol will light up centre-left. The display now shows the	current alarm time. The display will return to the current time after ten seconds. Switching the alarm function on/off: See instructions 1 and 2 under the 'Setting the alarm' function. Using the alarm function: - At the alarm time set, the alarm will sound for maximum one minute: 0 second 1 beep/sec 10 seconds 2 beeps/sec 10 seconds 4 beeps/sec 30 seconds of continuous beeps The display will light up during this minute. - Press the SNOOZE/LIGHT button. The alarm signal stops, but will sound again after the snooze time that has been set. During the snooze period, the alarm symbol will flash centre-left in the display. - Press the back of the MODE, UP or DOWN button to stop the alarm signal from sounding. The alarm clock will sound at the same time the next day. - If the button is not pressed when the alarm sounds, the signal will stop automatically after 60 seconds. The alarm clock will sound at the same time the next day. Night mode: Introduction: if night mode is activated (ON), the display will be dimmed in the evening; if the night mode is switched off (OFF) the display will always to lit to its full intensity. Setting the night mode: From 'Display in sleep mode'. - Press the MODE button twice; the display will show ON or OFF. - Press the UP or DOWN button to switch between ON and OFF. If OFF is selected: Press the MODE button once. The setting is saved and the display will remain at the same light intensity.	If ON is selected: - Press the MODE button for three seconds; the top dot between the hours and minutes will come on and the hours will be displayed. - Repeatedly press the UP or DOWN button to set the hour for the night mode to begin. - Press the MODE button once; the minutes display will flash. - Repeatedly press the UP or DOWN button to set the minutes for the night mode to begin. - Briefly press the MODE button; the lower dot between the hours and minutes will come on and the minutes will be displayed. - Repeat steps 4, 5 and 6 to set the time (in hours and minutes) for the night mode to switch off. - Press the MODE button once to confirm the setting and complete the process. The display will return to the current time after a few seconds. Manually switching the night mode on/off: Briefly press the UP button to switch the night mode on or off. WARNING - Always replace all batteries at the same time. Never mix different types of batteries or use new and old batteries together. - Never dispose of batteries as domestic waste. Empty or faulty batteries contain substances that are harmful to the environment. Deposit used batteries in the special collection bins or as chemical waste at a waste collection point. - Remove empty batteries from the battery compartment as empty batteries are more likely to leak (including leak-proof batteries). - If you are not going to use the product for a long period of time, remove the batteries. - Never allow children to replace batteries without proper supervision. Recycling: This product bears the selective sorting symbol for waste electrical and electronic equipment. This means that this product must be handled pursuant to European Directive 2012/19/EU in order to be recycled or dismantled to minimize its impact on the environment.
7	8	9	10	11	12

For further information, please contact your local authorities. Electronic products not included in the selective sorting process are potentially dangerous for the environment and human health due to the presence of hazardous substances. Maintenance Clean the casing with a damp cloth with water or a mild detergent. Do not use solvents such as alcohol, benzene or thinner, to avoid damaging the casing. DE GEBRAUCHSANLEITUNG - LED-DIGITALWECKER 13.78.0007 Displayanzeige im Bereitschaftsmodus: - Um Batteriekapazität zu sparen ist die Displayanzeige im Bereitschaftsmodus ausgeschaltet. Nach dem Betätigen der SNOOZE/LIGHT-Taste leuchtet das Display 10 Sekunden lang auf. - Im Bereitschaftsmodus Anzeige der Zeit. - Der Doppelpunkt zwischen den Stunden und Minuten blinkt 1 Mal pro Sekunde. - Wenn die Weckfunktion eingeschaltet ist, leuchtet in der Displaymitte links ein rotes LED auf. - Wenn die Uhr auf 12-Stunden-Anzeige eingestellt ist, leuchtet im Display links oben ein rotes LED auf. Zeiteinstellung: In 'Displayanzeige im Bereitschaftsmodus'. 3 Sekunden lang die MODE-Taste drücken. Die Stundenanzeige beginnt zu blinken. - Wiederholt auf die Taste UP oder DOWN drücken. Damit stellen Sie die Stunden ein (für eine schnelle Einstellung UP oder DOWN kurz gedrückt halten). 1 Mal kurz die MODE-Taste drücken. Die Minutenanzeige beginnt zu blinken. - Wiederholt auf die Taste UP oder DOWN drücken. Damit stellen Sie die Minuten ein (für eine schnelle Einstellung UP oder DOWN kurz gedrückt halten). 1 Mal kurz die MODE-Taste drücken. Im Display wird 24 Hr oder 12 Hr angezeigt. - Auf die Taste UP oder DOWN drücken, um zwischen der 12 Uhr- und 24 Uhr-Anzeige zu wechseln. 1 x Mal kurz die MODE-Taste	Weckzeit einstellen (Alarm): In 'Displayanzeige im Bereitschaftsmodus'. - Kurz die MODE-Taste drücken. Der Doppelpunkt zwischen den Stunden und Minuten hört auf zu blinken. In der Mitte links leuchtet die Alarm-Anzeige auf. Im Display wird nun die aktuell eingestellte Weckzeit angezeigt. 3 Sekunden lang die MODE-Taste drücken. Folgende Anzeige wird erscheint: -AL : Die Weckfunktion ist ausgeschaltet, oder -oNAL : Die Weckfunktion ist eingeschaltet. Auf die Taste UP oder DOWN drücken, um zwischen -AL und oNAL zu wechseln. Bei: --AL: 1 Mal die MODE-Taste drücken. Das Display zeigt die eingestellte Weckzeit an. Nach einigen Sekunden wird die aktuelle Zeit angezeigt. Die Alarm-Anzeige in der Mitte links wird nicht mehr angezeigt. Die Weckfunktion ist NICHT aktiviert. Bei: oNAL: - Kurz die MODE-Taste drücken. - Wiederholt auf die Taste UP oder DOWN drücken. Damit stellen Sie die gewünschte Weckzeit ein (für eine schnelle Einstellung UP oder DOWN kurz gedrückt halten). 1 Mal kurz die MODE-Taste drücken. Die Minutenanzeige beginnt zu blinken. - Wiederholt auf die Taste UP oder DOWN drücken. Damit stellen Sie die gewünschte Weckzeit in der Minutenanzeige ein (für eine schnelle Einstellung UP oder DOWN kurz gedrückt halten). 1 Mal kurz die MODE-Taste drücken. Die Snooze-Zeit (siehe auch Alarm/Weckzeit) beginnt zu blinken. - Wiederholt auf die Taste UP oder DOWN drücken. Damit stellen Sie die gewünschte Snooze-Zeit ein (für eine schnelle Einstellung UP oder DOWN kurz gedrückt halten). Die Snooze-Zeit kann auf 5 bis 60 Minuten eingestellt werden. 1 x Mal kurz die MODE-Taste drücken. So bestätigen Sie die Weckzeit und beenden das Einstellen. Nach einigen Sekunden wird die aktuelle Zeit angezeigt. Die Alarm-Anzeige in der Mitte links leuchtet auf. Der Weckruf ertönt zur eingestellten Zeit.	Kontrolle der Weckzeit: In 'Displayanzeige im Bereitschaftsmodus'. Kurz die MODE-Taste drücken. Der Doppelpunkt zwischen den Stunden und Minuten hört auf zu blinken. In der Mitte links leuchtet das Alarm-Symbol auf. Im Display wird nun die aktuell eingestellte Weckzeit angezeigt. Nach 10 Sekunden wird die aktuelle Zeit angezeigt. Ein-/Ausschalten der Weckfunktion: Siehe Anleitung 1 und 2 bei Funktion 'Einstellen der Weckzeit (Alarm)'. Gebrauch Weckfunktion: - Zur eingestellten Weckzeit ertönt der Weckruf maximal eine Minute lang: 10 Sekunden 1 Piepton/Sek. 10 Sekunden 2 Pieptöne/Sek. 10 Sekunden 4 Pieptöne/Sek. 30 Sekunden Dauerpieptöne Das Display leuchtet während der ganzen Minute auf. - Drücken Sie die SNOOZE/LIGHT-Taste. Der Weckruf stoppt, wird aber nach der einstellten Snooze-Zeit erneut ertönen. Während der Snooze-Zeit blinkt das Alarmsymbol links in der Mitte des Displays. - Drücken Sie zum Stoppen des Weckrufs auf der Rückseite auf wahlweise die MODE-, UP- oder DOWN-Taste. Der Wecker wird am nächsten Tag zur gleichen Zeit wieder ertönen. - Wenn Sie die Taste während des Weckrufs nicht betätigen, wird das Signal nach 60 Sekunden automatisch stoppen. Der Wecker wird am nächsten zur gleichen Zeit wieder ertönen. Nachtmodus: Erläuterung: Bein eingeschaltetem Nachtmodus (ON) wird das Display abends gedimmt. Bei ausgeschaltetem Nachtmodus (OFF) leuchtet das Display kontinuierlich in voller Lichtstärke. Einstellung des Nachtmodus: In 'Displayanzeige im Bereitschaftsmodus'. 2 Mal kurz die MODE-Taste drücken. Das Display zeigt ON oder OFF an. - Auf die Taste UP oder DOWN drücken, um zwischen ON und OFF zu wechseln.	Bei OFF: 1 Mal die MODE-Taste drücken. Die Einstellung wird gespeichert. Das Display leuchtet kontinuierlich in der gleichen Lichtstärke. Bei ON: 3 Sekunden die MODE-Taste drücken. Der obere Punkt zwischen den Stunden und Minuten leuchtet auf. Die Stundenanzeige blinkt. - Wiederholt auf die Taste UP oder DOWN drücken. Damit stellen Sie die Stunden für den Nachtmodus ein. 1 Mal kurz die MODE-Taste drücken. Die Minutenanzeige beginnt zu blinken. - Wiederholt auf die Taste UP oder DOWN drücken. Damit stellen Sie die Minuten für den Nachtmodus ein. - Kurz die MODE-Taste drücken. Der untere Punkt zwischen den Stunden und Minuten leuchtet auf. - Wiederholen Sie die Schritte 4, 5 und 6 um die Stunden und Minuten einzustellen, die der Nachtmodus ausschalten muss. 1 x Mal kurz die MODE-Taste drücken. So bestätigen und beenden Sie das Einstellen. Nach einigen Sekunden wird die aktuelle Zeit angezeigt. Manuelles Ein-/Ausschalten des Nachtmodus: Drücken Sie zum Ein- oder Ausschalten des Nachtmodus kurz die UP-Taste. ACHTUNG! - Tauschen Sie die Batterien immer gleichzeitig aus. Verwenden Sie keine unterschiedlichen Batterietypen oder neue und gebrauchte Batterien durcheinander. - Werfen Sie alte oder leere Batterien nicht in den Hausmüll. Leere oder defekte Batterien enthalten umweltschädliche Stoffe. Geben Sie sie im Handel oder bei einer kommunalen Sammelstelle ab. - Entfernen Sie leere Batterien aus dem Batteriefach, da leere Batterien ein erhöhtes Risiko haben, auszulaufen (auch auslaufsichere Batterien). - Wird das Gerät längere Zeit nicht verwendet, entfernen Sie dann die Batterien aus dem Batteriefach. - Kinder dürfen leere Batterien niemals austauschen. Recycling: Dieses Gerät ist mit dem Symbol zur selektiven Behandlung von Elektro- und Elektronikausstattungen	gekennzeichnet. Dies bedeutet, dass das ausgediente Gerät gemäß der Richtlinie 2012/19/EU zwecks Zerlegen oder Recycling von einem selektiven Sammelsystem erfasst werden muss, um jegliche Auswirkungen auf die Umwelt zu reduzieren. Weitere Auskünfte können von den zuständigen örtlichen oder landesweiten Behörden erhalten werden. Nicht selektiv behandelte Elektronikprodukte können auf Grund der in ihnen enthaltenen Schadstoffe für die Umwelt und die menschliche Gesundheit schädlich sein. Wartung Reinigen Sie das Gehäuse mit feuchten Tuch und evtl. einem milden Reinigungsmittel. Keine Lösungsmittel wie Alkohol, Waschbenzin oder Terpentin verwenden, diese würden das Gehäuse beschädigen. ES INSTRUCCIONES DE USO - DESPERTADOR DIGITAL LED 13.78.0007 Pantalla en modo descanso: - Para ahorrar la carga de la batería la pantalla estará apagada cuando este en modo descanso. Tras presionar el botón SNOOZE/LIGHT la pantalla se iluminará durante 10 segundos. - Reproducción de la hora en modo descanso. - El doble punto entre las horas y los minutos parpadea 1 vez por segundo. - Cuando la función del despertador está activada, se ilumina en la parte central izquierda de la pantalla una luz LED roja. - En caso de que el reloj haya sido configurado para mostrar la hora en 12-horas, se iluminará en la parte superior izquierda de la pantalla una luz LED roja. Configurar la hora: Desde "pantalla en modo descanso". - Presione el botón MODE durante 3 segundos y empezará a parpadear la reproducción de horas. - Presione reiteradamente sobre UP o DOWN para configurar la hora (mantener UP o DOWN presionado para subir y bajar a más velocidad). - Presione brevemente el botón MODE, empezará a	parpadear la reproducción de los minutos. - Presione reiteradamente sobre UP o DOWN para configurar los minutos (mantener UP o DOWN presionado para subir y bajar a más velocidad). - Presione brevemente el botón MODE, la pantalla indicará "24 hrs" o "12 hrs". - Presione el botón UP o DOWN para cambiar del reloj de 12-horas a 24-horas. - Presione brevemente el botón MODE para confirmar la configuración de la hora y finalizar la operación. Configurar la hora del despertador (alarma): Desde "pantalla en modo descanso". - Presione brevemente sobre el botón MODE, el punto doble entre las horas y los minutos dejará de parpadear y aparecerá en la parte central izquierda la indicación de alarma. La pantalla indica ahora la hora actual del despertador. - Presione durante 3 segundos el botón MODE, la pantalla mostrará: --AL: la función del despertador está desactivada, o -oNAL: la función del despertador está activada. Presione el botón UP o DOWN para cambiar de -AL a oNAL. Si selecciona -AL: Presione una vez sobre el botón MODE. La pantalla mostrará la hora del despertador configurada. La hora actual aparecerá transcurridos unos segundos. La indicación de alarma en la parte central izquierda está apagada. El despertador NO sonará. Si selecciona oNAL: - Presione brevemente sobre el botón MODE. - Presione reiteradamente sobre UP o DOWN para configurar la hora del despertador (mantener UP o DOWN presionado para subir y bajar a más velocidad). - Presione brevemente sobre el botón MODE, empezará a parpadear la reproducción de los minutos. - Presione reiteradamente sobre UP o DOWN para configurar los minutos del despertador (mantener UP o DOWN presionado para subir y bajar a más velocidad). - Presione brevemente el botón MODE, empezará a parpadear el tiempo-snooze (véase también "funcionamiento alarma").	
13	13	14	15	16	17	18

- Presione reiteradamente sobre UP o DOWN para configurar el tiempo-snooze (mantener UP o DOWN presionado para subir y bajar a más velocidad). El tiempo-snooze se puede configurar entre 5 y 60 minutos. - Presione brevemente el botón MODE para confirmar la configuración de la hora del despertador y finalizar la operación. La hora actual aparecerá transcurridos unos segundos. La indicación de la alarma aparecerá en la parte central izquierda. El despertador sonará a la hora configurada. Verificar hora del despertador: Desde "pantalla en modo descanso". Presione brevemente sobre el botón MODE. El punto doble entre las horas y los minutos dejará de parpadear y aparecerá el símbolo de alarma en la parte central izquierda. La pantalla indica ahora la hora actual del despertador. Transcurridos 10 segundos aparecerá la hora actual. Función del despertador encendido/apagado: Véase instrucciones 1 y 2 de la función "configuración de la hora del despertador (alarma)". Funcionamiento de la función del despertador: - El despertador sonará a la hora configurada durante un máximo de 1 minuto: 10 segundos 1 tono beep/seg 10 segundos 2 tonos beep/seg 10 segundos 4 tonos beep/seg 30 segundos seguidos de tonos beep La pantalla se iluminará durante este minuto. - Presione el botón SNOOZE/LIGHT. La señal de alarma dejará de sonar pero volverá a sonar a la hora-snooze programada. Durante el tiempo-snooze programado el símbolo de la alarma en la parte central izquierda de la pantalla parpadeará. - Presione uno de los botones MODE, UP o DOWN de la parte trasera para detener la señal de alarma si esta está sonando. El despertador volverá a sonar al día siguiente. - En caso de que no se presione el botón mientras suene la señal de alarma, esta dejará de sonar automáticamente al cabo de 60 segundos. El despertador volverá a sonar al día siguiente.	Modo noche: Introducción: cuando se activa el modo noche (ON), la pantalla se atenuará durante la noche; cuando el modo noche está inactivo (OFF), la pantalla se iluminará siempre con toda intensidad. Configurar el modo noche: Desde "pantalla en modo descanso". - Presione 2 veces sobre el botón MODE, aparecerá ON u OFF en la pantalla. - Presione el botón UP o DOWN para cambiar de ON a OFF. Si selecciona OFF: Presione una vez sobre el botón MODE. La configuración se guardará y la pantalla se iluminará siempre con la misma intensidad. Si selecciona ON: - Presione el botón MODE durante 3 segundos; aparecerá el punto superior entre las horas y los minutos y la reproducción de las horas parpadeará. - Presione reiteradamente sobre UP o DOWN para configurar la hora en la que se debe activar el modo noche. - Presione brevemente sobre el botón MODE, empezará a parpadear la reproducción de los minutos. - Presione reiteradamente sobre UP o DOWN para configurar los minutos en los que se debe activar el modo noche. 3. Presione brevemente el botón MODE; aparecerá el punto inferior entre las horas y los minutos. - Repita los pasos 4, 5 y 6 para configurar las horas y los minutos en los que se debe desactivar el modo noche. - Presione brevemente el botón MODE para confirmar la configuración y finalizar la operación. La hora actual aparecerá transcurridos unos segundos. Activar/Desactivar manualmente el modo noche: Presione brevemente sobre el botón UP para encender o apagar el modo noche.	¡ATENCIÓN! - Cambie siempre todas las pilas a la vez. No utilice tipos de pilas diferentes ni tampoco pilas nuevas y usadas entre sí. - No tire nunca las pilas agotadas. Las pilas agotadas o defectuosas contienen sustancias nocivas para el medio ambiente. Deposítelas en los contenedores para pilas o residuos químicos domésticos o como residuos químicos domésticos en un punto de recogida. - Retirar las pilas agotadas del compartimento. Las pilas agotadas tienen más riesgo de goteo (también las pilas estancas). - Si hace tiempo que no utiliza el aparato, retire las pilas del compartimento. - No deje nunca que los niños cambien las pilas agotadas. Reciclaje: Este aparato lleva el símbolo para la recogida por separado de aparatos eléctricos y electrónicos para tirar. Por ello, forma parte de las disposiciones de la directiva 2012/19/EU que dicta que debe ser reciclado o bien desmantelado a fin de proteger el medio ambiente. Si desea más información, puede dirigirse a su ayuntamiento. Los productos electrónicos que no se recogen por separado suponen un peligro potencial para el medio ambiente y para la salud pública debido a las sustancias peligrosas que contienen. Mantenimiento Limpie la carcasa con un paño húmedo con agua o un producto de limpieza suave. No use disolventes como alcohol, gasolina para limpiar o diluyente para evitar daños en la carcasa. HEMA B.V. POSTBUS 37110 NL-1030 AC AMSTERDAM hema.com made in China	gebruiksaanwijzing wekker digitaal led mode d'emploi réveil numérique led instructions for use digital alarm clock led gebrauchsanleitung digitalwecker led instrucciones de uso despertador digital led
19	20	21	